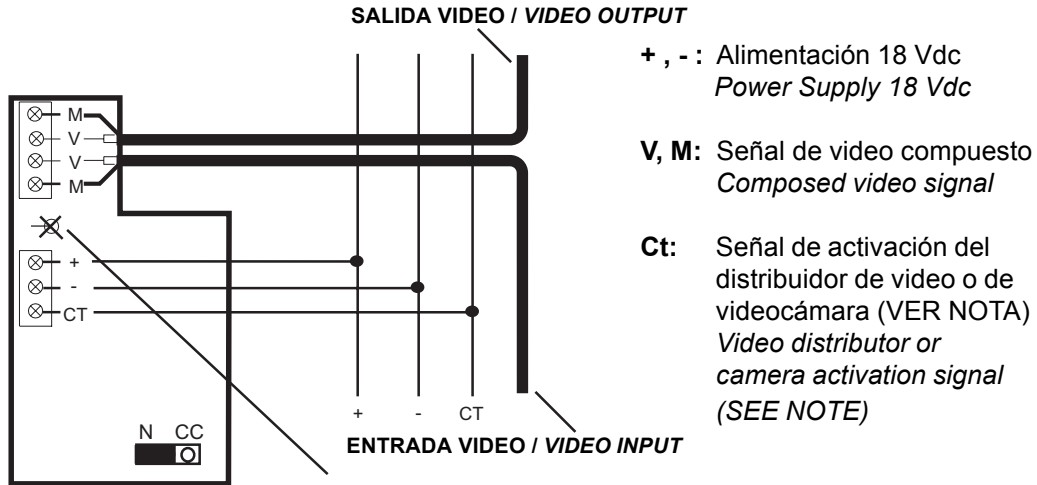


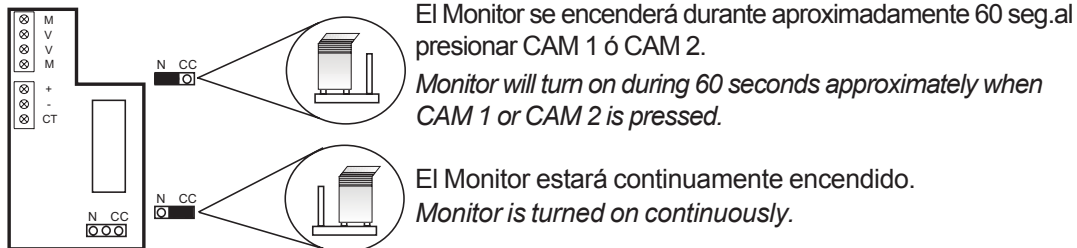
- AUTOENCENDIDO / AUTOSWITCH ON CAM 1
- AUTOENCENDIDO / AUTOSWITCH ON CAM 2 (\*)
- RELÉ LUZ ESCALERA / STAR LIGHT RELAY (\*)
- ON / OFF
- CONTRASTE / CONTRAST
- BRILLO / BRIGHTNESS

(\*) FUNCIONES ADICIONALES (OPCIONAL)  
 (\*) AUXILIARY FUNCTIONS (OPTIONAL)

### INSTALACIÓN BÁSICA / BASIC INSTALLATION



CORTAR (SI SE UTILIZA LA SALIDA DE VIDEO)  
 CUT (IF VIDEO OUTPUT IS USED)



### CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / TECHNICAL FEATURES

- Alimentación / Power supply: 18 Vdc
- Consumo / Consumption:
  - 12 mA: En reposo / Standby
  - 400 mA: Activo con señal de video / Active with input signal
  - 250 mA: Activo sin señal de video / Active without input signal
- Temperatura de funcionamiento / Operating Temperature: 10 ÷ +60 °C.
- Tubo de imagen / Picture Tube:
  - 4" Diagonal / Diagonal (100 mm)
  - Pantalla Plana / Flat Screen
- Área de imagen efectiva / Screen dimensions:
  - 81mm (H) x 59 mm (V).
- Frecuencia de barrido / Scan Range:
  - 15,625 Khz (H) X 50 Hz (V) (CCIR).
  - 15,734 Khz (H) X 59,94 Hz (V) (EIA).
- Sincronismo Automático / Automatic Synchronism
- Sincronismo Negativo / Negative Synchronism
- Señal de Entrada de video / Video Input Signal:
  - 1 Vpp Señal Compuesta / 1 Vpp Composed Signal
- Ancho de banda / Band width: 7 Mhz
- Resolución / Resolution:
  - Horizontal: 450 Líneas TV / Horizontal: 450 TV lines
  - Vertical: 250 Líneas TV / Vertical: 250 TV lines
- Temporización / Timing: 60 segundos aprox. / Approx. 60 seconds
- Señalización de conectado mediante LED / Connected LED signaling
- Dimensiones / Dimensions:
  - Alto / Height 211mm, Ancho / Width 195mm, Prof. / Depth 60mm
- Peso / Weight: 1.150 g. sin soporte de sobremesa / without desktop kit

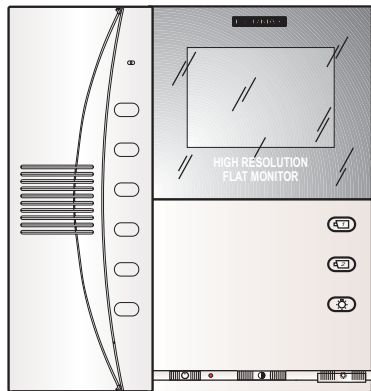
#### NOTA:

No utilizar el Ct salvo para las funciones especificadas (activación de videocámaras o distribuidores de video).

#### NOTE:

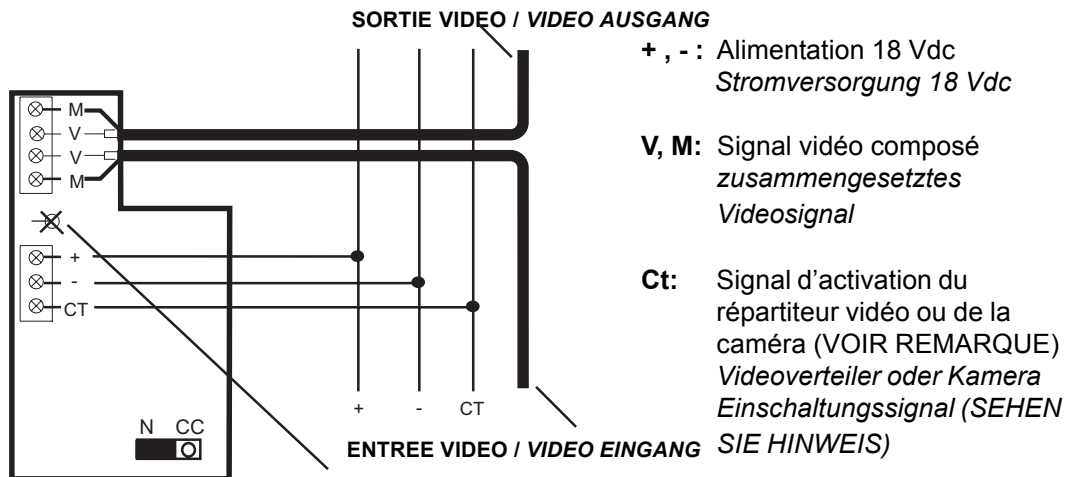
Do not use Ct signal except for specified functions (camera or video distributor activation).



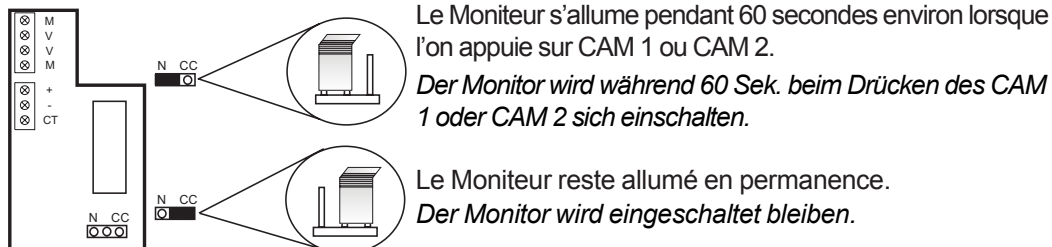


- AUTO-ALLUMAGE / AUTO EINSCHALTUNG CAM 1
- AUTO-ALLUMAGE / AUTO EINSCHALTUNG CAM 2 (\*)
- RELAIS ESCLAIRAGE ESCALIER / TREPPENLICHT  
RELAIS (\*)
- ON / OFF
- CONTRASTE / KONTRAST
- LUMINOSITE / GLANZ
- (\*) FONCTIONS SUPPLEMENTAIRES (EN OPTION)
- (\*) ZUZÄTZLICHE FUNKTIONEN (FAKULTATIV)

### INSTALLATION DE BASE / GRUNDSATZLICHE INSTALLATION



COUPER (SI L'ON UTILISE LA SORTIE DE VIDÉO)  
SCHNEIDEN (WENN MAN DEN VIDEOAUSGANG BENUTZT)



### CARACTERISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE MERKMALE

- **Alimentation / Stromversorgung:** 18 Vdc
- **Consommation / Verbrauch:**
  - 12 mA: Au repos / in Ruhestand
  - 400 mA: Actif avec signal de vidéo / im Betrieb mit Videosignal
  - 250 mA: Actif sans signal de vidéo / im Betrieb mit Audiosignal
- **Température de fonctionnement / Betriebstemperatur:** 10 ÷ +60 °C.
- **Tube image / Bildrohr:**
  - 4" Diagonal / Diagonal (100 mm / Mm)
  - Ecran plat / flacher Bildschirm
- **Surface d'image effective / Bildschirmmasse:**
  - 81mm / Mm (H / H) x 59 mm / Mm (V / B).
- **Fréquence de balayage / Scan range:**
  - 15,625 KHz (H / H) X 50 Hz (V / B) (CCIR).
  - 15,734 KHz (H / H) X 59,94 Hz (V / B) (EIA).
- **Synchronisme Automatique / automatischer Synchronismus**
- **Synchronisme Négatif / negativer Synchronismus**
- **Signal d'entrée vidéo / Video Input Signal:**
  - 1 Vpp Signal Composé / 1 Vpp zusammengesetztes Signal
- **Largeur de bande / Bandbreite:** 7 Mhz
- **Résolution / Auflösung:**
  - Horizontal: 450 Lignes TV / Waagrecht: 450 Linien TV
  - Vertical: 250 Lignes TV / Senkrecht: 250 Linien TV
- **Temporisation / Zeit:** 60 secondes env. / 60 Sek. Ungefähr
- **Signalisation de connexion par LED / Anschlussignal mit LED-Anzeige**
- **Dimensions / Masse:**
  - Hauteur / Höhe 211mm / Mm, Largeur / Breite 195mm / Mm,
  - Profondeur / Tiefe 60 mm / Mm
- **Poids / Gewicht:** 1.150 g. sans support de bureau / G. Ohne Tischmontage

### REMARQUE:

Ne pas utiliser le Ct sauf pour les fonctions spécifiées (activation de caméras ou de répartiteurs de vidéo).

### HINWEIS:

Benutzen Sie das Ct nur für die genannte Funktionen (Einschaltung von Kameras oder Videoverteiler).

